5.2.69 De Europæiske Fællesskabers Tidende Nr. L 28/1

KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 210/69

af 31. januar 1969

om medlemsstaternes og Kommissionens gensidige meddelelser inden for sektoren mælk og mejeriprodukter

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR

under henvisning til traktaten om oprettelse af Det europæiske økonomiske Fællesskab,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 804/68 af 27. juni 1968 om den fælles markedsordning for mælk og mejeriprodukter[1]), særlig artikel 28, og

ud fra følgende betragtninger:

I forordning (EØF) nr. 804/68, artikel 28 er fastsat, at medlemsstaterne og Kommissionen gensidigt meddeler hinanden de til denne forordnings gennemførelse nødvendige oplysninger;

for at kunne bedømme situationen med hensyn til produktionen og markedet inden for sektoren mælk og mejeriprodukter er regelmæssige meddelelser om de i forordning (EØF) nr. 804/68 fastsatte interventionsforanstaltningers funktion og i særdeleshed om udviklingen af lagerbeholdningerne af de pågældende produkter hos interventionsorganerne eller på private lagre uomgængeligt nødvendige;

fastsættelse af støtte til skummetmælk, forarbejdet til casein, samt af importafgifter og restitutioner er kun mulig på grundlag af meddelelser om prisudviklingen i international handel;

en nøje og regelmæssig iagttagelse af varebevægelserne, ved hjælp af hvilken restitutionernes virkning kan bedømmes, forudsætter meddelelser om udførsler af de produkter, for hvilke der er fastsat restitutioner, særlig hvad angår de mængder, med hensyn til hvilke licitationsbud er blevet antaget;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra forvaltningskomiteen for mælk og mejeriprodukter,

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

[1]) EFT nr. L 148 af 28.6.1968, s. 13.

Artikel 1

1. Medlemsstaterne giver senest den 10. og den 25. i hver måned Kommissionen følgende meddelelse angående den forudgående halve måned:

A.I. Vedrørende de i henhold til artikel 6, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 iværksatte interventionsforanstaltninger:

a) de smørmængder, der ved den pågældende halve måneds begyndelse befandt sig på lager,

b) de smørmængder, der i løbet af den pågældende halve måned er oplagret og udtaget fra lageret, sidstnævnte mængder fordelt i overensstemmelse med de for dem gældende regler,

c) de smørmængder, der ved den pågældende halve måneds slutning befandt sig på lager.

A.II. Vedrørende de i henhold til artikel 6, stk. 2 i forordning (EØF) nr. 804/68 iværksatte interventionsforanstaltninger:

a) de smørmængder og de til smørsammenligningsfaktorer omregnede mængder af fløde, for hvilke der i løbet af den pågældende halve måned er indgået lagerkontrakter,

b) den samlede mængde sør og den samlede mængde fløde, omregnet til smørsammenligningsfaktorer, for hvilke der ved den pågældende halve måneds slutning var indgået kontrakt.

B.I. Vedrørende de i henhold til artikel 8, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 iværksatte interventionsforanstaltninger:

a) de mængder af følgende ostesorter, der ved den pågældende halve måneds begyndelse befandt sig på lager:

- Grana Padano, usaltet 30–60 dage gammel,
- Grana Padano,
- Parmigiano Reggiano,

b) de ostemængder, der i løbet af den pågældende halve måned er oplagret og udtaget fra lager, opdelt i de under a) nævnte grupper,

c) de ostemængder, der ved den pågældende halve måneds slutning befandt sig på lager, opdelt i de under a) nævnte grupper.

B.II. Vedrørende de i henhold til artikel 8, stk. 3 i forordning (EØF) nr. 804/68 iværksatte interventionsforanstaltninger:

a) de mængder af ostesorterne

- Grana Padano
- Parmigiano Reggiano,

for hvilke der ved den pågældende halve måneds begyndelse var indgået kontrakt,

b) de ostemængder, for hvilke der i løbet af den pågældende halve måned er indgået lagerkontrakter, opdelt i de under a) nævnte grupper,

c) de ostemængder, for hvilke lagerkontrakter er udløbet i den pågældende halve måned, opdelt i de under a) nævnte grupper,

d) de ostemængder, for hvilke der ved den pågældende halve måneds slutning var indgået kontrakt, opdelt i de under a) nævnte grupper.

2. I denne artikel forstås:

a) ved den halve måned, der går forud for den 10. i hver måned: tiden fra den 16. til slutningen af den måned, der går forud for den angivne dato;

b) ved den halve måned, der går forud for den 25. i hver måned: tiden fra den 1. til den 15. i den selvsamme måned.

Artikel 2

Med hensyn til det af interventionsorganerne opkøbte smør giver medlemsstaterne senest den femtende dag i hvert kvartal meddelelse til Kommissionen om alderen af de mængder, der var på lager ved slutningen af det foregående kvartal.

Artikel 3

Medlemsstaterne giver senest den 10. i hver måned, for den forud for meddelelsen gående måned, følgende meddelelse angående de i henhold til forordning (EØF) nr. 804/68, artikel 7, stk. 1, iværksatte interventionsforanstaltninger:

1. De ved den pågældende måneds begyndelse oplagrede mængder af skummetmælkspulver, opdelt i forstøvningstørret og tromletørret skummetmælkspulver;

2. de i løbet af den pågældende måned oplagrede eller fra lager fraførte mængder af skummetmælkspulver, opdelt efter de under nr. 1 nævnte fremstillingsmetoder, idet de fraførte mængder specificeres overensstemmende med de for disse gældende regler;

3. de ved den pågældende måneds slutning oplagrede mængder af skummetmælkspulver, opdelt efter de fremstillingsmetoder, der er nævnt under nr. 1.

Artikel 4

1. Medlemsstaterne giver senest den 20. i hver måned, for den forud for meddelelsen gående måned, Kommissionen følgende meddelelse:

A.I. Vedrørende støtte i henhold til artikel 10, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 til skummetmælk anvendt til foder:

a) De skummetmælksmængder, der er fremstillet og behandlet på mejeri og solgt til landbrugsbedrifter, hvor de er blevet anvendt til foder, og til hvilke der i løbet af den pågældende måned er ansøgt om støtte;

b) de til fremstilling af foderblandinger anvendte skummetmælksmængder, til hvilke der i den pågældende måned er ansøgt om støtte.

A.II. Vedrørende støtte i henhold til artikel 10, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 til skummetmælkspulver til foderbrug:

a) De mængder denatureret skummetmælkspulver, til hvilke der i den pågældende måned er ansøgt om støtte,

b) de til fremstilling af foderblandinger anvendte mængder skummetmælk, til hvilke der i den pågældende måned er ansøgt om støtte.

B. Vedrørende støtte i henhold til artikel 11 i forordning (EØF) nr. 804/68 til skummetmælk, forarbejdet til casein: de mængder skummetmælk, til hvilke der i den pågældende måned er ansøgt om støtte.

Indtil den 31. marts 1970 kan dog de under A Ia) anførte oplysninger meddeles senest den 25. dag i hvert kvartal for det kvartal, der går forud for meddelelsen.

2. Medlemsstaterne giver senest den 30. januar hvert år for det år, der går forud for meddelelsen, og første gang inden den 10. marts 1969 for perioden fra 29. juli til 31. december 1968, Kommissionen meddelelse om de

mængder skummetmælk, der anvendes til foder i de landbrugsbedrifter, i hvilke de er fremstillet, og til hvilke der er ansøgt om støtte i henhold til artikel 10, stk. 1 i forordning (EØF) nr. 804/68.

Artikel 5

Medlemsstaterne giver senest torsdag i hver uge for den uge, der går forud for meddelelsen, Kommissionen meddelelse om:

1. De på verdensmarkedet og inden for Fællesskabet gældende priser på casein og caseinater;

2. de franko Fællesskabets grænse og på tredjelandes markeder gældende priser på mejeriprodukter.

Artikel 6

1. Med hensyn til de i artikel 1 i forordning (EØF) nr. 804/68 nævnte varer, opdelt i grupper af varer til hvilke der ydes en særlig støtte, giver medlemsstaterne Kommissionen følgende meddelelse:

a) hver uge for den uge, der går forud for meddelelsen: de mængder, for hvilke der er ansøgt om eksportlicens,

b) hver måned for den måned, der går forud for meddelelsen: de udførte mængder.

2. Har en eksportør, der deltager i en licitation i henhold til artikel 4, stk. 3 i Kommissionens forordning (EØF) nr. 1096/68 af 26. juli 1968 om import- og eksportlicenser for mælk og mejeriprodukter[1]), ansøgt om eksportlicens, og er hans licitationsbud blevet accepteret, oversender den medlemsstat, der har udstedt licensen, straks til Kommissionen:

a) En kopi af licitationsudbydelsens ordlyd eller, såfremt denne ordlyd ikke foreligger, en opregning af vilkårene,

b) angivelse af de mængder, der inden for rammerne af licitationen skal leveres af eksportøren eller eksportørerne.

Artikel 7

Kommissionen stiller de af medlemsstaterne fremsendte oplysninger til disposition for disse.

Artikel 8

Ved kvartal forstås i denne forordning de tre måneders perioder, der begynder 1. januar, 1. april, 1. juli og 1. oktober.

Artikel 9

Denne forordning træder i kraft 10. februar 1969.

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 31. januar 1969

På Kommissionens vegne

Jean REY

Formand

[1]) EFT nr. L 184 af 29.7.1968, s. 2.